

نشریه
شبکه زنان افغان

سال دوم، شماره ۱۶، اکتوبر ۲۰۱۵ میلادی



Afghan Women's Network

Newsletter

Year (2), Issue No. 16, October / 2015



تعدی و تجاوز نکنید، زیرا خداوند (ج) ستم پیشگان
و تجاوزگران را دوست ندارد. (سوره بقره آیه ۱۹۰)

Funded By:



Australian Government
Department of Foreign Affairs and Trade

The Whole Journey.

HAGAR

HAGAR: Our purpose is singular: we restore broken lives. We welcome the toughest of human conditions. We stay focused on the individual. And we do whatever it takes for as long as it takes to restore life in all its fullness. Hagar is a human rights organisation dedicated to the protection, recovery, and community integration of survivors of extreme human abuse.

Through protection, personal transformation, community integration, and economic empowerment, we walk the whole journey of recovery. Our history Cambodia is where it all began. In 1994, Hagar's first shelter opened its doors to exploited, abused and forgotten women and their children at a time when the country was still suffering from decades of civil conflict and genocide. Hagar has since expanded operations to Afghanistan in 2008 and to Vietnam in 2009 due to the urgent need to respond to the human rights abuses experienced by women and children in these countries. Over the past 20 years, Hagar has compassionately supported over 15,000 survivors in Cambodia, Afghanistan, and Vietnam.

Areas of expertise in Afghanistan:

Protection, recovery, and reintegration: Provision of transitional care, emergency shelter, access to human rights, case management, comprehensive rehabilitation services and ongoing reintegration support for women and children survivors of domestic violence, sexual exploitation, trafficking, abandonment or are threatened by gender-based violence or violence against women and girls (VAW/G).

Trafficking in persons (TIP): In addition to protection and recovery services for survivors of trafficking, Hagar builds capacity of government authorities, religious leaders, community leaders, and civil society to identify and respond to TIP survivors and perpetrators.

Women's economic empowerment: Provision of education and livelihood opportunities for women survivors ranging from basic literacy and numeracy, career counselling, accelerated schooling, life skills, job readiness and vocational skill training, and safe employment placements.

HAGAR AFGHANISTAN'S KEY RESULTS:

The program has served over 200 survivors of the most extreme forms of human rights abuse in Afghanistan. A long-term recovery centre for male child survivors of trafficking, the only one of its kind in the country, was established in 2012. Anti-trafficking border coalitions in Kabul, Kunduz, Ningarhar, Jalalabad, and Herat, and cross-border networks with Iran and Pakistan have been established and supported. Over 780 duty bearers have participated in trafficking in persons and victim identification capacity-building workshops. 400 vulnerable women have become literate through community education models. 94 women survivors have benefited from internships and vocational training, and over 80 women have successfully gained employment, 411 women survivors have been supported through career counselling and life skills education.



سرمقاله

نقش زنان در روند گفتگوهای صلح

برگزاری مجلس ماهانه گروه تخنیکي (اصلاح قوانين) شبکه زنان افغان پيرامون همه پرسی مسوده قانون شورای اصلاحی

مجالس معرفتی برای مسوولان دفاتر ساحوی شبکه زنان افغان

گردهمایی برای حمایت از معارف

برگزاری کنفرانس مطبوعاتی به مناسبت روز جهانی صلح

چرا زنان منحيث اعمارکنندگان صلح؟

تجلیل از روز جهانی صلح

تجلیل از روز جهانی صلح در ولایت کشور

صلح یعنی چه؟

مطبوعاتی اعلامیه

Position Paper on the occasion of Senior Official Meeting on Afghanistan

HAGAR

نشانی انترنتی:

newsletter@awn-af.net

وبسایت: www.awn-af.net

صاحب امتیاز: شبکه زنان افغان

مدیر مسوول: محمد الیاس حاتمی

۰۰۹۳۷۷۷۷۴۳۰۹۳

آدرس: کارته پروان سرک جوار لیسه نادریه
کوچه فرعی اول دست راست خانه شماره ۲۲#

شبکه زنان افغان

تحت نظر هیأت تحریر

بخش پروگرام

تیراز: ۵۰۰ نسخه

تمویل کننده:



Australian Government
Department of Foreign Affairs and Trade



گفتگوی ویژه با پلوشه حسن یکی از اعضای موسس شبکه زنان افغان

پرسش: آیا زنان منحيث سازندگان صلح بوده می توانند؟

پاسخ: البته که زنان به حيث سازندگان صلح بوده می توانند؛ از دیدگاه سیاسی در افغانستان کمتر مثال های است که در کشور ما و حتا در جهان زنان در روند گفتگوهای صلح اشتراک کرده باشند و یا در گفتمان های سیاسی برای صلح حضور داشته باشند. در این عرصه نقش زنان کم رنگ بوده، و تاریخچه ای طولانی ندارد؛ اما زنان در اجتماعات، محلات و خانواده های خویش حتا از جوامع سختگیر تا جوامع مختلط نقش های میانجی را بازی کرده اند. چندی پیش ورکشاپ آموزشی را برگزار کردیم تا بدانیم که زنان خود در مورد صلح چه دیدگاه دارند. در میان از آنها زنانی را دریافتیم که در حل و فصل مسایل و قضایا نقش داشتند.

پرسش: تا چه حد نقش زنان در روند گفتگوهای صلح موثر است؟

پاسخ: حالا نمی توان که نقش زنان را در روند گفتگوهای صلح پیمایش کرد؛ اما نظرسنجی های که در این مورد صورت گرفته است؛ به گونه ای مثال بر اساس نظرسنجی ۸۰ درصد در پیمان های صلح که زنان در آن بحیث میانجی ویا مشاورین نقش داشته اند، همان پیمان ها در مقایسه با پیمان هایی که به شکل یک جنسیتی به آن برخورد شده است بیشتر ماندگار بوده اند. از این لحاظ گفته می توانیم که نقش زنان در روند گفتگوهای صلح موثر بوده می تواند.

در افغانستان در حلقات ساختاری که بخاطر صلح ایجاد شده است، مانند شورای عالی صلح و دیگر موارد هنوز یک اندازه زنان خودشان از صلاحیت خویش به مفهوم واقعی آن استفاده نکرده اند و اکثرا تلاش شده است که زنان را در این عرصه به حاشیه بکشانند. از سوی هم این

گروه زنان در مقابل به موقف خویش مبارزه نکرده اند، تا دریابند که چرا زنان در این گفتمان های صلح حصه ندارند. اکثرا در جوامع سنتی مثل افغانستان کوشش می شود که جایگاه های ایجاد شده بر زنان توسط کسانی اشغال شوند که بیشتر مطیع به ساختارهای پدرسالاری باشد. به گونه ای مثال اگر فردی وی را به مجلسی ویا جرگه ای شامل سازند حرکاتی را از خود نشان نمی دهند که اقدام در پی داشته باشد ویا اراده ای داشته باشند، که چرا آنان در این پروسه شامل نیستند. از این لحاظ برای کسانی که در جامعه مدنی هستند بسیار مهم تلقی می شود که باید از موقع استفاده درست نمایند. در یکی دو نشست که دولت با گروه های مخالفین داشت، زنان حضور داشتند؛ اما سایر زنان از اشتراک آنان آگاهی حاصل نکرده، حتا که با زنان مشوره صورت نگرفت تا چه پیشنهادات برای آوردن صلح در افغانستان سازنده است و چگونه میتوان این گفتمان ها را معنا دار ساخت. من باور دارم که زنان طی سالهای مبارزه خویش برای خود جایگاه ها را ایجاد کردند. حالا وقت مبارزه بعدی است که چطور جایگاه ها را به معنی واقعی آن اشغال کرد ورنه فرصت ها از دست رفته و مواقع بی ثمر میگردد؛ چنانکه حالا در همین حالت قرار داریم.

سرمقاله



صلح؛ خواست زنان افغانستان

از دیر زمانی بدینسو زنان افغانستان به مانند سایر شهروندان آن فریاد صلح جویانه را می کشند. با این حال افغانستان کشوری که مدام در انتظار آسایش و رفاه باقی مانده است، نیاز واقعی به مشارکت زنان در برنامه صلح، مصالحه ای ملی و بازگشت به زندگی مسالمت آمیز را دارد. باور بر این است که زنان به عنوان نیمی از پیکر نیرومند جامعه ای افغانی می توانند در بسیج مردمی و ایجاد اعتماد میان طبقات مختلف کشور نقش براننده ای را ادا نمایند.

از نظر دیگر چنانکه تمام افراد جامعه دارای حقوق مساوی اند، بر این اساس باید به زن به عنوان عضو از جامعه حق داد تا در تمام رویکردهای سیاسی، اجتماعی، فرهنگی و اقتصادی شامل شوند؛ ازینرو دولت باید از مشارکت فعال زنان به مثابه ای تصمیم گیرندگان در روند گفتگوهای صلح با گروه های مخالف حمایت کند؛ اما نقش دهی نمادین به زنان در این روند کارا نبوده و نیز نتیجه ای مطلوب را به ارمغان نمی آورد.

بدون شک تلاش های زنان برای آوردن صلح در افغانستان را نمی توان از تلاش های مردان جدا ساخت؛ به این لحاظ افزایش مشارکت زنان در روند گفتگوهای صلح زمینه ای ایجاد فضای اعتماد میان افراد را در کشور مهیا میسازد، و وجود هماهنگی در این امر سازگار خواهد بود. زنان با در نظر داشت حقوق خویش و بر اساس نقش جندر در روند صلح، میتوانند با تلاش ها و مشارکت فعال شان نیازمندی های خود و جامعه را مرفوع سازند.

هر چند قطعنامه ۱۳۲۵ شورای امنیت سازمان ملل متحد در مورد زنان، صلح و امنیت کشورهای عضو را مکلف ساخته است، تا زنان را در تلاش ها برای صلح و مصالحه سهم دهند؛ اما مشارکت و رهبری زنان در روند صلح افغانستان بطی بوده و به باور آگاهان هنوز هم مشکلات عمده ای از جمله عدم تعهد سیاسی دولت روی تطبیق این قطعنامه وجود دارد و تلاش های صلح در این کشور مردانه است.

زنان از حکومت وحدت ملی می خواهند که به تناسب قدرت و توانایی، آنها را باید در روندهای ملی به ویژه روند صلح سهم دهند. آنان خواهان شفافیت در روند صلح و گفتگو با گروه های مخالفین بوده، و امیدوار هستند که حکومت جلو افرادی را که اراده ای برای توانمندسازی نقش زنان در روند صلح و ساختار جامعه ندارند را بگیرد؛ زیرا روند صلح بدون حضور زنان به موفقیت نه انجامیده و اگر حضور زنان نمادین باشد این روند عمرش طولانی خواهد شد.

محمد الیاس حاتمے
مدیر مسوول

پرسش: حضور زنان در شورای عالی صلح و شوراهای ولایتی صلح به چه اندازه محسوس است؟

پاسخ: از لحاظ سمبولیک زنان جایگاه بزرگی را اشغال کرده است؛ زیرا حالا در افغانستان وقتی فرا رسیده است که کسی به این دیدگاه نخواهد بود که صلح تنها یک برخورد مردانه است. همین که زنان در شورای عالی صلح حضور دارند، تا این اندازه احساس می شود که صلح و جنگ بالای زن و مرد تاثیرات دارد. از اینرو هر دو هم حق، تفکر و اندوخته ای دارد که به آن بپردازند و یا آنرا مفید سازند. تا این اندازه فکر می کنم که محسوس است که ما این جایگاه ها را اشغال شده گی داریم؛ اما از نگاه اینکه زنان رسماً اقداماتی داشته باشند که در منازعات سراسری کشور به انواع مختلف نقش بارز نشان دهند، هنوز این خالیگاه ها را اشغال نه کرده اند. فکر می کنم خودباوری زنان بسیار مهم است تا اعتماد از اینکه اندوخته ایشان میتواند بهتر و مثمر باشد را حاصل نمایند.

پرسش: چه راهکارهای را برای آوردن صلح در افغانستان پیشنهاد می کنید؟

پاسخ: بحیث یک زن پیشنهاد اول این است که باید از تجارب زنان در طرح پلان و مسوده های که بخاطر صلح ساخته می شود استفاده شود. فکر می کنم که تا حالا آن تجارب استفاده نشده است. اکثر مسایل هنوز هم در ساحه مردانه منحصر است. دوم؛ برای زنان لازم است که کاوش ها، مصلحت ها و مشورت های درونی خوبی داشته باشند؛ تا آمادگی این را داشته باشند که چطور همان مفکوره و اندوخته ای که به سطح خانواده، منطقه و محل خود دارند بخاطر حل منازعات از آن استفاده نمایند.

پرسش: خواست شما از حکومت وحدت ملی در قبال آوردن صلح در افغانستان چه است؟

پاسخ: فکر میکنم حکومت وحدت ملی بنیاد پروسه صلح بسیار خوبی را آغاز کرده است. متأسفانه در مقطع تاریخی که حالا ما قرار داریم، روابط با همسایه ها و سایر کشورها به نکته ای اساس رسیده است، و شاید چنانکه آن اقدامات خوب حکومت بر صلح لازم بود، نتیجه نداد. اما این بدین معنا نیست که ما دوباره سنجی نکنیم تا دریابیم که از کجا پروسه را از سر گرفت و چگونه بهتر صورت گیرد؟

هنوز کمک های جهانیان تا دو سال دیگر همراه ما خواهد بود، و با در نظر داشت این فرصت باید تا اندازه توان از آن بهره ببریم؛ زیرا مسئله صلح افغانستان یک مسئله ای صرف ملی افغان به افغان نیست. این وجوهات منطقوی و جهانی دارد و در این مقطع که دیگران هنوز هم علاقمندی شان از نگاه اینکه اشتراک منافع استراتژیک امنیتی همراهی افغانستان دارد، از آن باید استفاده شود؛ تا بار لازم را روی کشورهای منطقه گذاریم. موضوع دیگری را که من بسیار حتمی میدانم اینست؛ که ما بنام حکومت وحدت ملی داریم؛ اما در مورد صلح یک آدرس مشترک در حکومت وحدت ملی وجود ندارد. بعضاً معلوم می شود که هنوز هم مخالفت های وجود داشته، و هنوز هم یک دیدگاه واضح مشترک ندارند. هر زمانیکه این اشتراک واقعی استراتژیک بوجود آید؛ حکومت وحدت ملی هم موفق میباشد، و هم افغان ها صلح خود را با یک آدرس قویتر با همسایه های خود و با مخالفین خود پیش کرده میتوانند.

برگزاری مجلس مایه گروه تخنکی (اصلاح قوانین) شبکه زنان افغان پیرامون همه پرسی مسوده قانون شورای اصلاحی



۱ سپتمبر ۲۰۱۵ میلادی

گروه تخنکی اصلاح قوانین شبکه زنان افغان مجلسی را به هدف همه پرسی قانون شورای اصلاحی در دفتر این شبکه برگزار کرد. در این مجلس نماینده گان بخش حقوقی و دادخواهی شبکه زنان افغان، ستره محکمه، لوی سارنوالی، انجمن مستقل وکلای مدافع افغانستان، و سایر نهادهای دولتی حضور داشتند. در این مجلس اعضای گروه تخنکی روی تصویب یا عدم تصویب مسوده قانون شورای اصلاحی در افغانستان نظرپردازی نموده، نیاز و عدم نیاز آن را روشن ساختند.

مجالس معرفتی برای مسوولان دفاتر ساحوی شبکه زنان افغان



۱ سپتمبر ۲۰۱۵ میلادی

شبکه زنان افغان مجالس معرفتی را برای مسوولان دفاتر ساحوی این شبکه برگزار کرد. در این مجالس که به هدف بهبود فعالیت ها به مدت یک هفته انجام یافت، روی موضوعات چون شبکه سازی، دادخواهی، و برنامه ریزی گفتگو صورت گرفت. مسوولان دفاتر ساحوی شبکه زنان افغان ضمن سپاسگذاری از این سلسله مجالس معرفتی، آن را در ایجاد هماهنگی و تنظیم فعالیت ها موثر عنوان کردند.

گردهمایی
برای
حمایت
از
معارف



۷ سپتمبر ۲۰۱۵ میلادی

شبکه زنان افغان با شبکه نهاد های مدنی و سایر مدافعان حقوق زن در ولایت هرات برای پشتیبانی از فرزندان معارف کشور آواز کشیده و اعمال ناپسند مخالفین و دشمنان کشور را با حضور هرات نشینان طی گردهمایی در مقابل ریاست معارف ولایت هرات تقبیح نمودند، که این عملکرد مورد تقدیر مردم قرار گرفت. گفتنی است پس از این گردهمایی فعالین مدنی اعلامیه ای مطبوعاتی را در خصوص وضعیت معارف در کشور به نشر رساندند که در آن توجه جدی ارگان های امنیتی و ریاست معارف ولایت هرات را در قبال دانشجویان به ویژه دانشجویان اناث خواستار شدند.

چرا زنان منحيث اعمارکنندگان صلح؟

شبکه زنان افغان میز مدوری را تحت عنوان "چرا زنان منحيث اعمارکنندگان صلح ویا مذاکره کنندگان صلح؟" تدویر نمود. حسینیه صافی رییس اجرایی شبکه زنان افغان هدف از تدویر این میز را توجه جدی دولت به نقش دهی زنان در مذاکرات صلح عنوان کرد. سپس سخنرانان اعضای هیئت منصفه هر یک ماری اکرمی منحيث تسهیل کننده، فهیم حکیم، پلوشه حسن، و نرگس نهران روی نقش زنان منحيث اعمارکنندگان صلح بحث نمودند. اشتراک کنندگان به تقد سخنان اعضای هیئت منصفه پرداخته و نظریات خویش را شریک ساختند.

بخش دوم برنامه با سخنرانی اعضای هیئت منصفه دوم هر یک مریم رحمانی تسهیل کننده، وژمه فروغ، شینکی ذهنی کروخیل، و سمیرا حمیدی به عنوان سخنرانان روی ایجاد راهکارهای مناسب برای آوردن صلح در افغانستان سخنرانی نمودند. اشتراک کنندگان این برنامه نظریات خویش را در مورد صلح و چگونه زنان در روند صلح شامل شوند را ابراز نموده برنامه با نتیجه گیری از سوی حسینیه صافی رییس اجرایی شبکه زنان افغان پایان یافت.



اتحاد مدنی برای صلح Civil Unity for Peace د سولي لپاره مدنی یوالی

مشارکت برای صلح
کرامت انسانی برای همه

PARTNERSHIPS FOR PEACE
DIGNITY FOR ALL

د سولي لپاره گډون
انسانی کرامت د ټولو لپاره

۳۰ سنبله ۱۳۹۴
21 September 2015

شبکه زنان افغان علاوه بر راه اندازی کمپاین صلح تحت نام اتحاد مدنی برای صلح شامل ۲۲ نهاد و در سه مرحله هر یک کمپاین آنلاین ده روزه جهت جمع آوری نظریات مردم پیرامون صلح، مرور نظریات و تهیه اعلامیه مشترک مطبوعاتی و پیام عمومی، و کمپاین آنلاین ده روز دیگر جهت انعکاس صدای مردم؛ اینبار با جمع نهادهای مدنی از ۲۱ سپتمبر روز جهانی صلح در تالار سینما زینب تجلیل به عمل آورد. در این برنامه اعضای شبکه، وزیر مبارزه با مواد مخدر، سناتوران، معین وزارت امور زنان و نمایندگان جامعه مدنی اشتراک ورزیده بودند. این برنامه با تلاوت آیاتی از کلام الله



مجدد آغاز یافت. سپس حسینیه صافی رییس اجرایی شبکه زنان افغان پیرامون کار کردهای این شبکه در پیوند به تامین صلح در افغانستان صحبت نموده مشارکت زنان را در پروسه های صلح افغانستان مهم تلقی کردند. در ادامه پیام رییس جمهور کشور توسط عادل بهرام مشاور بخش رسانه های اداره امور به قرائت گرفته شد؛ وی ایجاد سلاح های پیشرفته را عامل جنگ و بدبختی در کشور نامیده و از آنانیکه به خاطر اعاده صلح در کشور مبارزه میکنند سپاس گزاری نمود. سپس خانم کریمه پیام بانوی اول کشور را قرائت نموده وی در پیام خویش صلح و امنیت را بزرگترین نعمت خداوندی خوانده و از حرکات صلح جویانه ای مردم تقدیر به عمل آورده است. سناتور خالق داد بلاغی رسالت جوامع مدنی، علما، زنان و مردان را برای صلح سراسری در افغانستان همدستی و سعی و تلاش خستگی ناپزیر عنوان کرد. برنامه با نمایش آثار هنری در ارتباط به صلح ادامه یافت. به تعقیب آقای رحیم جامع سخنرانی کرده و سخنان خویش را در سه مورد ایجاد اراده سیاسی، ایجاد فرهنگ صلح، و نقش مردم در پروسه صلح خلاصه کرد. سپس پیام وزیر امور زنان توسط فوزیه حبیبی معین وزارت امور زنان به خوانش گرفته شد و در قسمتی از آن چنین آمده است: زنان افغان طوریکه در جریان جهاد و مقاومت و سایر امورات سهم فعال داشتند همان طور می خواهند که در پروسه های صلح همچنان سهم فعال داشته باشند. در ادامه برنامه آهنگ به وصف صلح به نشر رسیده و پیام های صلح جویانه اشتراک کنندگان شریک ساخته شد. سپس اعلامیه مطبوعاتی شبکه زنان افغان در مورد صلح توسط روشن مشعل به خوانش گرفته شد. خانم سلامت عظیمی وزیر مبارزه با مواد مخدر خواستار سهم فعال زنان در پروسه صلح شده و حکومت خواهان مشارکت فعال زنان در همه عرصه ها شد. این برنامه با ارائه شعری در وصف صلح به پایان رسید.

تجلیل از روز جهانی صلح

برگزاری کنفرانس مطبوعاتی به مناسبت روز جهانی صلح

۱۷ سپتمبر ۲۰۱۵ شبکه زنان افغان کنفرانس مطبوعاتی را به مناسبت روز جهانی صلح برگزار کرد. در این کنفرانس که به هدف چرا زنان منحيث مذاکره کنندگان صلح در دفتر شبکه زنان افغان برگزار شد شماری زیادی از رسانه ها اشتراک ورزیده بودند. شبکه زنان افغان طی این کنفرانس پنج راهبرد عمده را ذریعه ای خلاصه خط مشی برای ورود زنان در مذاکرات صلح و مشارکت آنان در روند صلح پیشنهاد نمود که شامل مشارکت مستقیم در میز مذاکره، وضعیت ناظر، مشوره دهی، کارگاه های حل مسایل، و عمل گروهی می شود. این کنفرانس با اخذ پرسش ها از خبرنگاران و پاسخ دهی به آنان از سوی رهبری و اعضای هیئت مدیره شبکه زنان افغان پایان یافت.



تجلیل از روز جهانی صلح در ولایات کشور



خوست



کنډز



بادغیس



کنر



تخار



سمنگان



بامیان



جوزجان



هرات



بدخشان



هلمند



پکتیا



کندهار

مطبوعاتۍ اعلامیه

څرنګه چې سوله د ټولو افغانانو لپاره اساسي او لازمي ضرورت دی او د ټولني ډېرمختیا سره مستقیمه رابطه لري، نولازمه ده چې یو سلسله انفرادي فعالیتونه چې د هر فرد د کوششونو استازیتوب کوي په کار واچول شي. د افغان ښځو شبکه د نړیوالي سولي ورځ په مناسبت غواړي د ښځو رول او ونډه د حکومت او مخالفینو په خبرواترو کې څرګند کړي.

د نړۍ په کچه تحقیقاتو د اېښودلي چې ښځې د تاوترخوالي کمولو توان لري، په ډېرو هیوادونو کې ښځې د نوموړو هیوادو د سولي پروسي د کامیابۍ سبب شوي دي، او ښځو وګرځول چې خپلې غوښتنې او نظرونه د سولي پروسي په تړاو په تصمیم نیولو او پریکړو کې شاملې کړي. اما په افغانستان کې سره لږې چې اساسي قانون د نر او ښځې مساویتوب تضمین کړي او تاکید پر دې کوي چې په ټولو برخو کې شخو ته مساوي ونډه ورکړي شي ولي بیا هم دا سهم او ونډه تر ډیره بریده محدود او نمایشی تر سترګو کیږي.

اوس مهال کې ډېر محدود معلومات د سولي پروسي د پشرفت، د شخو ونډه د سولي په عالی شورا او سوله او بیا یوځایوالي په برخه کې موجود دی، او همدارنګه دا څرګنده نه دی چې څنګه ښځې د سولې په عالی شورا (HPC) او د سولي ولایتي شورا (PPC) کې هم کاري کولای شي ترڅو د ښځو ضرورتونه په نوموړو شورا کانونو کې مطرح کړي. په پوره باور سره ښځې د سولي په عالی شورا او ولایتی شورا کانونو کې په مشکله کولای شي چې د خبرواترو، مشوره ورکونې او لایټوب مهارتونه خپل وښیي.

په داسې حال کې چې په ډېرو ځایونو په پالیسوکې د ښځو په حضور په صراحت سره تاکید شوی ولی په عملي ډګر کې په نوموړو ځایونو کې ښځو ډیر کم خپل رول لوبولی دی. په ۷ د جولای ۲۰۱۵م کال د وحدت ملي حکومت نمایندګانو لومړني رسمي خبرې د طالبانوسره په پاکستان کې درلودې چې ۷ تنه ټول نارینه ددې مذاکراتو لپاره معرفي شوي وو او ښځو ته هیڅ ونډه ورکې نه و ورکړل شوي.

په افغانستان کې متاسفانه امنیتي وضعه ورځ تر بلې په خرابیدو دی. ۲۰۱۴ او ۲۰۱۵ کال تر ټولو مرګونې کالونه د افغانستان د خلکو لپاره په نظر کې نیول شوي دي. ۲۰۱۴ کال د یوناما دراپور په اساس د ښځو په وړاندې په لوړه کچه مرګ او میر او نور صدمات چې په پرلپسې توګه له زور زیاتي چې له جنګ نه سرچینه اخلي درلوده. او د ۲۰۰۹ کال نه را په دیخوا چې یوناما د ملګري تلفاتو د ثبت مستند کیدل شروع کړي، د ښځو په برخه کې پنځسوه شپږ پنځوس (۵۵۶) حادثې ثبت شوي دي چې ۹۰۹ یې د شخو تلفاتو په برخه کې (۲۹۸مړي او ۶۱۱ زخمی)، چې د ۲۰۱۳ کال په نسبت یې ۲۱ فیصد زیاتوالی درلود په ګوته شوی دی. په عین حال کې د یوټما د نمایې کال دراپور په اساس چې په نښتو یا جنګونو کې د غیري نظامیانو د ساتني په هکله خپور شوی ۲۳ فیصد د ښځو په تلفاتو کې زیاتوالی ښي چې (۵۵۹ ښځو تلفاتو له جملې ۱۶۴ مړې او ۳۹۵ ژوبلي) درلود.

افغان ښځې تر هر څه زیات د نامنیو او ځورونو قربانیانې دي ولی دوی ډیر کم حمایت شوی دي، سره له دې چې ملي وحدت حکومت هغه مشکلات چې ښځې ورسره لاس او گریوان دي په مکمله توګه محسوسه وې. د شاه شهید مرګونې حملې نه ورسته چې د ۴۵۰ تنونه زیاتو کسانو د مړني او ژوبلي لامل شوه جمهوریس لشر ف غنی ډیر زیاته مشورې او بحثونه د حکومت د موضع نیونې په برخه کې د خلکوسره وکړي ولي د ښځو ونډه په نوموړو بحثونو کې په ډیره کمه پیمانته تر سترګو شوي دي.

د افغان ښځو شبکه له ملي وحدت حکومت او نړیوالي ټولنې نه د سولي د پروسي دملي اورسمی جوړښت په برخه کې د هر اړخيزي څیړني غوښتونکي دي او همدارنګه د سولي د شورا اوسني اعضاو د کړنو په یوه عمومي ارزونه په ترڅ کې د شفافیت اومتعادل جنسیت اصل په نظر کې نیول سره د سولي په پروسي کې د ښځو ونډې زیاتوالی، مشوري ورکونې او اطلاعاتو ته لاسرسي او هم ښځو ته د بحثونو او تصمیم نونو په برخه

صلح یعنی چه؟



صلح یعنی پیام خداوندی
(حمیرا نوری)

06



صلح یعنی دوستی و آرامی
(زینب آخندزاده)

05



صلح پیام اسلام
(نگینه بری)

04



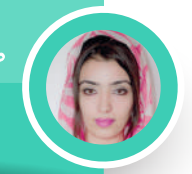
صلح یعنی هم پذیری
(آرزو)

03



صلح یعنی دوری از جنګ
و نزدیکی به آرامش
(تمنا لقا)

02



صلح یعنی لبخند از اعماق قلب
(زینب فیضی)

01

Trainings);

-Implement economic procedures considering the gender requirements based on urban economic development, rural and regional economic development;

-Support initiatives that provide easier access for women in the labor market.

6. Healthcare

-Develop and increase the number of healthcare centers at the provincial level for women.

-Allocate specific budget for productivity health and prevent maternal mortality.

-Develop healthcare insurance for women especially insurance for numerous cancers.

-Evaluate and improve the quality of healthcare services for women (including psychic healthcare).

-Provide quality health care for women (including psychosocial care)

7. Education

-Inclusion of women in decision-making and managing educational and scientific opportunities.

-Increase women's access to vocational and educational trainings.

-Support the creation of educational opportunities for people with disabilities.

-Promote literacy, higher education, and technical skill building for women.

-Develop and improve the capacity of technical instructors across the country.

-Increase the number of women teachers.

8. International Donor Support for NUG

-Encourage and support of allocation of gender based budgeting to empower women through government ministries.

-Ensure programming, consultation and funding for women activists and organizations to develop effective, long-term and sustainable programs for women across the country.

-Support the inclusion of women in implementing and monitoring women focused programs to ensure the transparency of Tokyo Mutual Accountability Framework (TMAF) implementation focus and other related commitments

-Make funding for the Afghan government conditional on attention to gender and inclusion of women, with a particular focus on women particularly in justice sector.

کی ونډه د نارینوپه کچه ورکول د بیا کتنې غوښتونکي دی . په دی لړه د افغان ښځو شبکې د سولې په پروسه کې د ښځو شاملولو په موخه پنځه ستراتیژي وړاندې کوي چې په لاندې ډول دی .

۱- د خبرو اترو په میز مستقیمه ونډه:

ددی لپاره چې تعهدات په حقیقت بدل شي او کلیمې د کاغذ پر مخ او خبرې په عمل بدلی شي مونږ غواړو ترڅو د تنبلی، توکم پالنې او روڼاندو په وړاندې د خنډونو کلتور کمزوری کړو . مونږ د ملی وحدت حکومت نه د سولې په راتلونکو خبرو کې د ښځو د لازیات گډون غوښتونکي یو او د نوموړو انتخاب باید د اړونده مسایلو د پوهې، د خبرې مهارتونه، تصمیم نونې، مذاکرې، منځگریټوب او د ټولنی د جوړولو مهارتونو پر اساس وي.

۲- د ناظر حالت :

په لوړه پیمانې د سولې په خبرو کې د ښځو ونډه د ناظر په حیث شځو ته دا اجازه ورکوي ترڅو د خبرو په اړونده غاړو دیو غیري رسمې میکانیزم په صورت کې خپل نفوز ولری. او همدارنگه د یو میکانیزم په ترڅ کې د گروپونه انتخاب د مخاطبانوسره د پروسې په اړوند د طلاعاتو د شریکولو په موخه د سولې خبرو په راتلونکي پرلویکي د ونډې اخستلو غوښتونکي دی .

راتلونکو پړاو د سولې خبرو کې د ملی وحدت حکومت باید د ناظر ښځو رول د ښځو درهبرانو لپاره د سولې رسمی جوړښت نه بهر په پروسه کې د ونډې اخستنې او رویتیا په موخه تضمین کړی . نړیواله ټولنه باید د ښځو دلاسته راوړنو حمایت وکړی او ددی نه د هغه مشکلاتو او خلاگانو لپاره چی ممکن د ښځو حقوق په وړاندې د خنډ سبب شی کار واخستل شی .

۳- مشوره ورکونه:

داچی د سولې د پروسې رهبریت د خلکو په واسطه پراختیا و مومی . د ښځولپاره د یو داسې وړ محیط چی د ۵۰ سلنه دافغانستان ټول نفوس پر بنیاد جوړ وی لازمی برشی . او همدارنگه ملی وحدت حکومت ته په کلر دي ترڅو یو مشوره ورکونکی میکانیزم د یو اجرائیوی او تلپاتی برنامې په اساس جوړشي. دا مشورې د سولې یو مجلس په چوکاټ کې، چی سوله یی د بحث موضوع وی منځ ته راشی .

۴- مسایلو د حل ورکشاپونه :

شځي باید په اړونده حقایقو، لرقامو او اعدادو، نمونو(مثالونو) او نور ضرورت وړ مواردو مجبزه شي ترڅو خپل بحثونه په ښه توگه سرته ورسوی . ښځو مفهومی مهارتونه چی د هغوی وړتیاوی د علت او معلول پر وړاندې پیاوړي کوی باید په ښه توگه پراختیا ومومی . سوله جوړونکو ښځو هغه چې بهر د سولې د عالی شورا او ولایتی شورا له چوکاټ نه فعالیت لری دنوموړو لپاره د مسایلو حل، زدکړی مهارتونه او همدارنگه د ورته ناستو تبادلې په لړه د نړیوالی ټولنی کومک لازمی بریښی . کله چې مذاکره کونکی ښځی مشخصی شي د مذاکراتو په جریان کې باید مشورې صورت ونسی او نړیوالی ټولنی او کمک کونکی نړوالی ادار (دونرانو) و د زیات کمک نه چی د خپل ماموریت یو برخه یی دی باید برخمنی شي .

۵- گروپي عمل:

د شځوهربخش گروپ او ټولنی استازی باید محرک او د یو مشترک عمل سره د سولې مذاکرو په اړوند یوځای شي . چیرته چی چی ښځی په حیث د مذاکره کونکیو د پامه غورځول شوي وي او یا مرستې ته ضرورت لری. مدنی ټولنی چی رهبریت یی د ښځو په واسطه مخکی بول کیږی د سولې په لړه د خلکو د معلوماتو د لوړتیا په خاطر کمپانونه او پروگرامونه د جلساتو له لاری د یو اړد مهال پلان سره طراحی کړی . هغه موسیسی چی ښځی یی رهبری کوی باید تشویق شی ترڅو ټولو رس نيزو امکاناتو نه په استفادی سره لکه (تلویزیون، رادیو، فیس بوک و ټویتر، انلاین عدالت غوښتنه) د ښځو رول د سولې جوړونکو په حیث او د هغوی د حضور او او موثریت نه موثره استفاده وشي

Afghan Women's Network

Position Paper on the occasion of Senior Official Meeting on Afghanistan

National Unity Government (NUG), has fair progress in the country's security, economic growth, democracy, human rights and the rights of women since inauguration.

In the context of women's political representation and intervention at government level, there are notable progress such as appointment of four women in the cabinet, introducing a woman for the Supreme Court high council and two women governors. It is also encouraging to observe government's commitment in increasing and engaging women at the deputy ministerial, director and ambassador posts.

Despite these relative improvements, there is much more that needs to be done for life of Afghan women. For most women, little has changed since the days of the Taliban. Many women still face challenges stemming from insecurity, violence and discrimination. In remote areas, women lack exercising basic rights such as access to education, health and social presence. Forced marriages and rapes are still at its peak at various geographies. Access to medical care is spotty with more women dying of childbirth than any other country in the world. Women are still subject to oppression. Access to justice for women is extremely weak and there are examples of informal justice mechanisms that affected women and girls' life on daily basis at the rural level.

The Senior Official Meeting (SOM) is an opportunity for the National Unity Government to share their plans and commitments for implementation of Tokyo Mutual Accountable Frame Work (TMAF) and agreements made in London Conference. This conference will also be an important platform for the international community to reaffirm their 2014 London conference commitments, discuss plans for the distribution of aid, and particularly re-emphasize on their commitment for supporting Afghan women's empowerment.

The Afghan Women's Network (AWN) believes 14 years of achievements for the improvement of Afghan women's lives are linked to the support and contribution of the Afghan Government and international community. In SOM, Afghanistan's success can be measured by setting indicator as progress of Afghan women. We call on NUG and International Community for more practical, implementable and long term commitment towards supporting women's empowerment across Afghanistan.

We also seek to present Afghan women's views, to outline their needs as well as recommended solutions in eight critical areas: 1) good governance; 2) peace and security; 3) access to justice; 4) political participation; 5) economic development; 6) healthcare; 7) education; and 8) donor support for NUG.

1. Good Governance

- Increase appointment of women to decision-making roles within government ministries and independent institutions.
- Institute frequent consultation with women in government and civil society in planning, implementation, and monitoring of national and international frameworks to guarantee participation, transparency and accountability on the part of the Afghan government.
- Involve more women in leading the fight against administrative corruption for impact and results.. More competent women should be given authority and responsibility in Independent Joint Anti-Corruption Monitoring and Evaluation Committee and High Office of Anti-Corruption.
- Develop strategies and serious follow up toward the implementation for ending all forms of structural and

social discrimination against women.

2. Peace and Security

- Strategically plan and design accountability mechanism to ensure the implementation of Afghanistan National Action Plan on Women, Peace, and Security.
- Continue the recruitment, integration and increase decision making role of women in Afghan National Security Forces.
- Allocate 25 percent of seats on the National Security Council to women in order to factor gender considerations into national security planning.
- Create an oversight committee including police women and civil society representatives to monitor the appointment and daily work of the Afghan Local Police units.
- Review the performance of the High Peace Council (HPC). This should focus on assessing the level of participation of women in the Afghan peace process. The analyzes should identify gaps and advise proposed changes to the HPC structure to help ensure experienced and qualified women are appointed.

3. Access to Justice

- Support specific strategies and plans to monitor implementation of Elimination of Violence against Women law (EVAW).
- Support mechanisms to ratify and implement family law to address elimination of domestic and social violence against women.
- Commit towards ratification and enforcement of regulation to prevent discrimination against women to address different level of discriminations at families, work place, education and higher education institutions and society.
- Commit to ratify and implement the regulation to prevent all forms of sexual harassment against girls and women in society, work place and homes.
- Serious follow up of the legal procedures of perpetrators committing violence, sexual and gender abuse to women by increasing the number of women judges at the provincial level and establishing elimination of violence against women special courts at the national level.

4. Political Participation

- Provide political and diplomatic support for women-led advocacy organizations to reform the electoral law to increase the quota for women on Provincial Councils to 25%.
- Increase women's representation to a minimum of 30% within senior leadership positions in the administrative and judicial branches of government.
- Support participation of women at the national, regional and international decision making levels through diplomatic pressures and financial support as and when needed.

5. Economic Development

- Networking and create links between Afghan Business Women with the NUG, private sector and CSOs;
- Develop and increase women's entrepreneurial education and training opportunities (Technical and vocational



با تایید این پیام صلح را به ارمغان بیاورید!

اعمال غیر انسانی و خشونت آمیز علیه شهروندان افغانستان و مداخله برخی دولت ها در افغانستان را محکوم میکنیم، و آنرا نقض آشکار حقوق بنیادین بشری و تهدید جدی برای صلح در منطقه و جهان میدانیم؛ تاکید مینماییم که راه حل ایجاد آرامش و امنیت، گردهم آمدن بر محور صلح عادلانه خواهد بود.

"ONLY THE BRAVE MEN AND WOMEN CAN BRING PEACE
TO THE WORLD, NOT BY PRACTICING WAR BUT
BY PRACTICING NONVIOLENCE."